

Die Nutzung der Gemeinsamen Körperschaftsdatei (GKD) als integrierte Normdatei

Monika Winkler

monika.winkler@onb.ac.at

**Arbeitstagung der österreichischen Literaturarchive 2002
25./26. April 2002**

Leitfaden

Gliederung

1. Grundsätzliches
2. Bestimmung der Urheberschaft
3. Nutzung der GKD-Sätze
4. Normdateipflege und -redaktion
5. Beispiele zur Normdateipflege und -redaktion

Leitfaden

1. Grundsätzliches

Wann braucht man Körperschaften?

Wozu braucht man die Körperschaften?

Wo findet man Datensätze zu Körperschaftsnamen?

Der GKD-Satz

Namenseintragungen

Normdatensätze

Leitfaden

1. Grundsätzliches: Wann braucht man Körperschaften?

In der alphabetischen Katalogisierung nach RAK-WB wird neben dem Begriff der Verfasserschaft für Personen auch der Begriff der Urheberschaft für Körperschaften benutzt.

In einem anonymen Werk (§ 17) können Körperschaftsnamen in vielfältiger Weise genannt sein.

Für die Katalogisierung kommen in Betracht

nur Körperschaften im Sinn des Regelwerkes (§ 631), die

Urheber (§§ 18, 632, 633),

sonstige beteiligte (§ 19) oder

nichtbeteiligte Körperschaften (§ 648) sind, sofern sie die

Haupteintragung (§§ 639,1, 642) oder *Nebeneintragung* (§§ 643, 648) erhalten.

Leitfaden

1. Grundsätzliches: Wozu braucht man die Körperschaften?

Für die Ordnung von Eintragungen müssen die Körperschaftsnamen in die Form von Ordnungsblöcken gebracht werden, d.h. es muß eine Ansetzungsform gebildet werden, die für die Haupteintragung oder für eine Nebeneintragung erforderlich ist, um Werke einer Körperschaft an einer Stelle des Katalogs nachzuweisen.

Die AF und VF werden in Körperschaftsnamens-Datensätzen erfaßt und mit den bibliographischen Datensätzen verbunden, um die Anwendung gleicher AF zu sichern.

Leitfaden

1. Grundsätzliches: Wo findet man Datensätze zu Körperschaftsnamen?

Die Gemeinsame Körperschaftsdatei - GKD ist in den 70er Jahren aus den maschinenlesbaren Körperschaftsaufnahmen der Zeitschriftendatenbank (ZDB), Der Deutschen Bibliothek Frankfurt am Main und der Bayerischen Staatsbibliothek München aufgebaut worden. Seitdem wird sie partnerschaftlich von der Staatsbibliothek zu Berlin - Preußischer Kulturbesitz (SBB-PK), Der Deutschen Bibliothek (DDB), der Bayerischen Staatsbibliothek (BSB) sowie seit 1997 von der Österreichischen Nationalbibliothek (ÖNB) geführt.

Die GKD verzeichnet als Normdatei insbesondere AF und VF von ca. 900.000 Körperschaftsnamen, die für Bibliothekskataloge und bibliothekarisch / bibliographische Datenbanken einheitlich zu verwenden sind, um identische AF zu erhalten.

Nähere Informationen über die GKD:

<http://www.zdb.spk-berlin.de/gkd/index.html>

Leitfaden

1. Grundsätzliches: Der GKD-Satz

Der GKD-Satz als Normdatensatz dient für die Namenseintragung von Körperschaften (§193). Namenseintragungen verzeichnen unter der AF einer Körperschaft deren abweichende Namen bzw. Namensformen, von denen verwiesen wird.

Normdatensätze enthalten alle feststellbaren Namensformen und chronologische oder parallele Beziehungen, auch jene, die in der bibliographischen Aufnahme nicht genannt werden müssen.

Leitfaden

2. Bestimmung der Urheberschaft

Liegt eine Körperschaft im Sinn des Regelwerkes vor?

Was ist eine Körperschaft?

Was ist keine Körperschaft?

Liegt Urheber vor?

Liegt sonstige beteiligte Körperschaft vor?

Liegt nichtbeteiligte Körperschaft vor?

Wird die Körperschaft für Haupt- und Nebeneintragungen benötigt?

Wird die Körperschaft in der Titelaufnahme genannt?

Leitfaden

2. Bestimmung der Urheberschaft : Liegt eine Körperschaft im Sinn des Regelwerkes vor?

Was ist eine Körperschaft?

Körperschaften sind (§ 631) unabhängig von der juristischen Definition: sämtliche Personenvereinigungen, Organisationen und Institutionen, Unternehmen und Veranstaltungen, die eine durch ihren Namen individuell bestimmbare Einheit bilden, und die territorialen Einheiten (Gebietskörperschaften).

Was ist keine Körperschaft?

Titel von Zeitungen und Zeitschriften sowie deren Redaktionen und dgl.

Unkörperschaften: Häuser, Gebäude, Kirchen, die mit keiner körperschaftlichen Organisation verbunden sind.
Ältere GKD-Aufnahmen.

Leitfaden

2. Bestimmung der Urheberschaft :

Liegt Urheber vor?

Liegt sonstige beteiligte Körperschaft vor?

Liegt nichtbeteiligte Körperschaft vor?

Wird die Körperschaft für Haupt- und Nebeneintragungen benötigt?

Wird die Körperschaft in der Titelaufnahme genannt?

Die Verfasserangabe (§§ 136-138) liefert im allgemeinen die Begründung für Haupt- und Nebeneintragungen. Hier werden im allgemeinen alle Urheber aufgeführt, die eine HE oder eine NE erhalten und alle sonstigen beteiligten Körperschaften, die eine NE erhalten.

Leitfaden

3. Nutzung der GKD-Sätze

GKD-Satz, AK-Satz gefunden: nutzen

Kein AK-Satz gefunden: Neuaufnahme

In der ACC11 wird eine Körperschaft nur dann neu angesetzt, wenn sie für eine Haupt- oder Nebeneintragung in der ACC01 gebraucht wird.

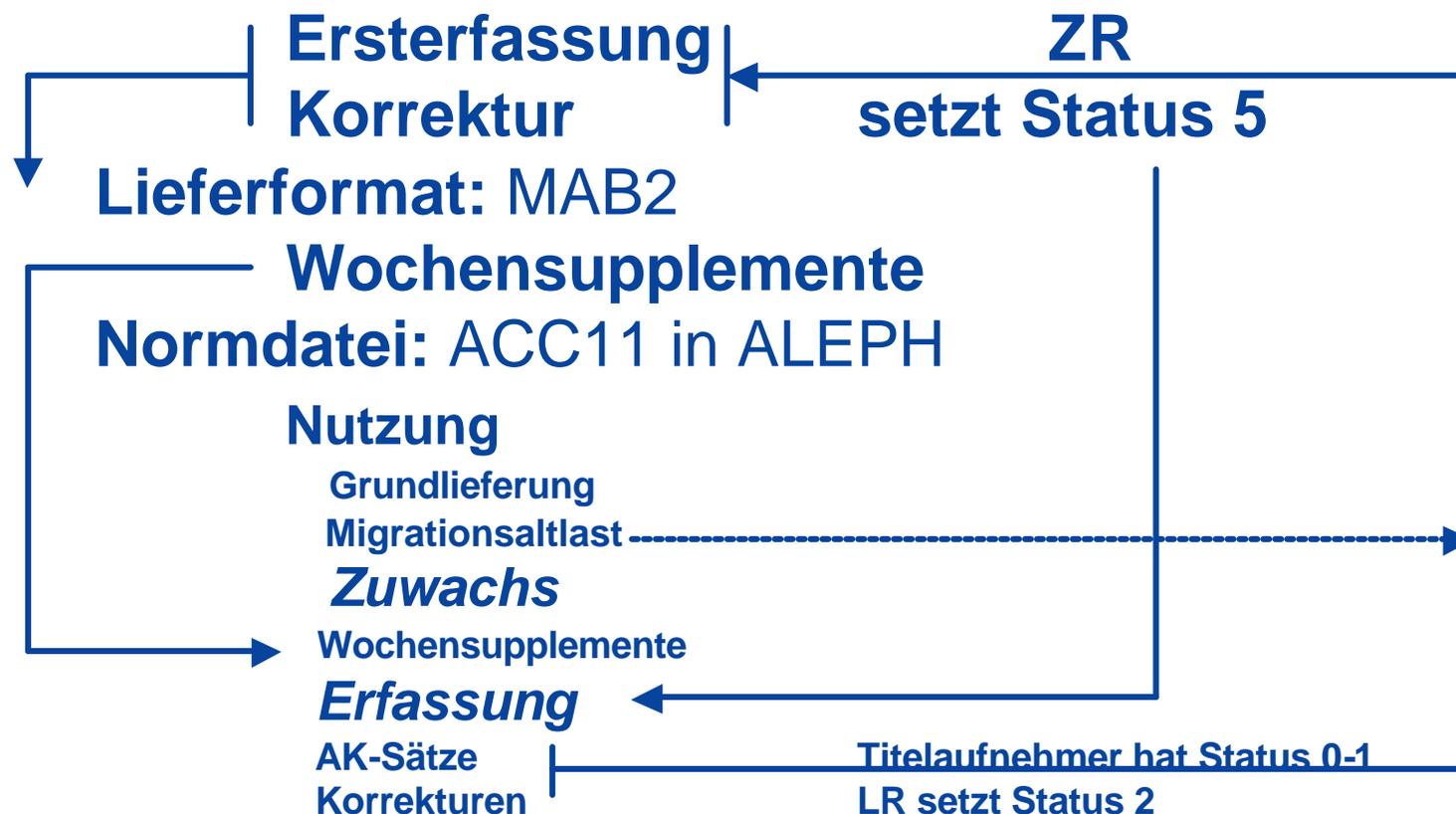
Dies bedeutet, daß jede neu angesetzte oder genutzte Körperschaft der ACC11 mit der ACC01 verlinkt sein muß .

Korrektur im AK-Satz, an GKD-Satz

Leitfaden

4. Normdateipflege und -redaktion

Quell-Datei: GKD an der DDB



Leitfaden

5. Beispiele

The screenshot shows a search interface with three tabs at the top: "1. Multipool", "2. Einfach", and "3. Expertenmodus". The "3. Expertenmodus" tab is selected. Below the tabs is a large grey area. At the bottom left, there is a text input field labeled "Suchanfrage eingeben" containing the query "wst=2 and wdt=20020410". To the right of the input field is a checkbox labeled "Phrasensuche" which is unchecked. Below the input field are two buttons: "Abbrechen" and "Hilfe". At the top right of the main area is an "OK" button.

Neuaufnahme in der GKD

Die ZR recherchiert im Index
WST=Satzstaus nach allen
Körperschaften mit Level 2

Leitfaden

5. Beispiele

Neuaufnahme

```

Katalogisierung ALEPH - Version 505.14.2 - [Bibliothek ACC11 - Format MK - Systemnr. 928611 - NEW668.MRC]
Datei Bibliotheken Editieren Feld übernehmen aus ... Importieren Optionen Fenster Hilfe

LDR -----nM2.01200024-----k
001 a AK0006383|
002 a a 20020410
003 a a 20020410
030 az1dc|m || ||
036 a a PT
066 |a
070 a TUG
070 b a TUG
076 s a 2
800 a International Commission on Large Dams / Portuguese National Committee on
Large Dams
806 a 2050536-x
810 a Portuguese National Committee on Large Dams
812 a National Committee on Large Dams <Portugal>
814 a Committee on Large Dams <Portugal>

001/-/: Identnummer Server: magnum.bibvb.ac.at:6574 Datenbank: GKD (ACC11) Profil: default - User: ONBGKD
    
```

001=Identnummer
 AK-Nummer wurde
 vom System vergeben
 072s=2
 Lokale Redaktion hat
 diesen Datensatz
 überarbeitet

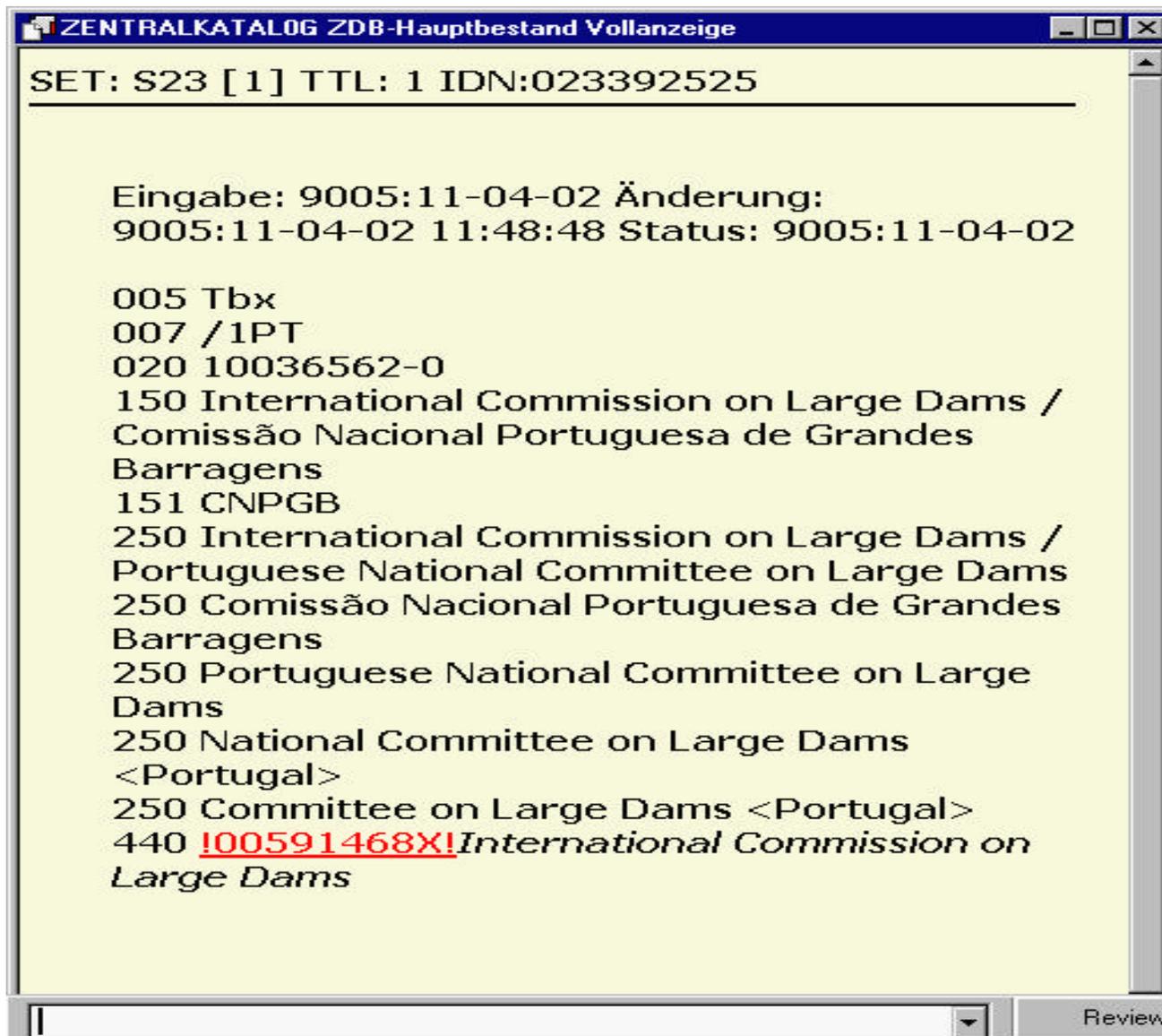
Leitfaden

5. Beispiele

Die ZR-Recherche
ergab keine Treffer in
der GKD

 Neuaufnahme

Der offizielle Name
dieser Körperschaft
konnte anhand der
Homepage festgestellt
werden



Leitfaden

5. Beispiele

```

Katalogisierung ALEPH - Version 505.14.2 - [Bibliothek ACC11 - Format MK - Systemnr. 928611 - NEW668.MRC]
Datei Bibliotheken Editieren Feld übernehmen aus... Importieren Optionen Fenster Hilfe

LDR -----nM2.01200024-----k
001 a 10036562-0|
002 a a 20020410
003 a 20020411
030 az1dc|m || ||
036 a a PT
066 |a
070 a TUG
070 b a ONB
076 s a 5
800 a International Commission on Large Dams / Comissão Nacional
    Portuguesa de Grandes Barragens
806 a 2050536-x
810 International Commission on Large Dams / Portuguese National
    Committee on Large Dams
812 a Portuguese National Committee on Large Dams
814 a National Committee on Large Dams <Portugal>
816 a Committee on Large Dams <Portugal>
COR a International Commission on Large Dams / Portuguese National
    Committee on Large Dams
9 AK0006383
    
```

ACC11-Datensatz

Änderung in der Kategorie

001 AK-Nummer wird durch
GKD-Nummer ersetzt

076s Level 5 wird gesetzt

800 Ergänzung der korrekten
Ansetzungsform

Leitfaden

5. Beispiele

```

Katalogisierung ALEPH - Version 505.14.2 - [Bibliothek ACC11 - Format MK - Systemnr. 928611 - NEW786.MRC]
Datei Bibliotheken Editieren Feld übernehmen aus... Importieren Optionen Fenster Hilfe
LDR 0551nM2.01200024-----k
001 a 10036562-0
002 a a 20020411
003 a 200204111114848
004 a 20020416
028 b a 10036562-0
030 aa1dc|m
036 a a PT
066 |
070 a 9005
070 a a 292
070 b a 9005
800 a International Commission on Large Dams / Comissão Nacional
    Portuguesa de Grandes Barragens
801 b a CNPGE
806 a 2050536-X
810 a International Commission on Large Dams / Portuguese National
    Committee on Large Dams
812 a Comissão Nacional Portuguesa de Grandes Barragens
814 a Portuguese National Committee on Large Dams
816 a National Committee on Large Dams <Portugal>
818 a Committee on Large Dams <Portugal>
LDR/?: Leader Server: magnum.bibvb.ac.at Datenbank: GKD (ACC11) Profil: default - User: DNBGK

```

Mit der wöchentlichen Lieferung der GKD-Daten wird die Aufnahme entgültig als GKD-Satz in der ACC11 verankert

Neue bzw. geänderte Kategorien:

004 Erstellungsdatum des Austauschsatzes

028b Identifikationsnummer der GKD

070 Kennung 9005=Österr. GKD-Redaktion

Leitfaden

5. Beispiele

Korrektur in der GKD/ACC11

```

Katalogisierung ALEPH - Version 505.14.2 - [Bibliothek ACC11 - Format MK - Systemnr. 928610 - NEW664.MRC]
Datei Bibliotheken Editieren Feld übernehmen aus ... Importieren Optionen Fenster Hilfe
LDR -----nM2.01200024-----k
001 a AK0006382|
002 a a 20020410
003 a a 20020410
030 az1dc|m || ||
036 a a IT
066 ||
070 a TUG
070 b a TUG
076 s a 2
800 a Comitato Italiano Grandi Dighe
810 a Italian Committee on Large Dams
811 b a ICOLD
    
```

001/-/: Identnummer Server: magnum.bibvb.ac.at | Datenbank: GKD (ACC11) Profil: default - User: ONBGK

Neuaufnahme in der
ACC11

ZR-Überprüfung der
Ansetzung:

Recherche in der GKD führt
zu einem Treffer

Der offizielle Name dieser
Körperschaft konnte
festgestellt werden

Leitfaden

5. Beispiele

Korrektur in der GKD/ACC11

ZENTRAKATALOG ZDB-Hauptbestand Vollanzeige

SET: S23 [11] TTL: 2 IDN:007564511

Eingabe: 9002:29-12-94 Änderung: 9999:20-11-99 14:04:54
 Status: 9002:18-11-99

005 Tbv
 007 /1IT
 020 2142744-6
 150 International Commission on Large Dams / Italian National Committee
 250 International Commission on Large Dams / Comité National Italien
 440 [I00591468X](#)!International Commission on Large Dams

ZENTRAKATALOG ZDB-Hauptbestand Vollanzeige

SET: S28 [1] TTL: 1 IDN:023393882

Eingabe: 9005:11-04-02 Änderung: 9005:11-04-02 11:01:57
 Status: 9005:11-04-02

0500 am
 8900 [I007564511](#)!International Commission on Large Dams / Italian National Committee
 8901 11-04-02 : ZRK
 8902 Liebe ZRK! Bitte korr.: Lt. Homepage ist d. off. Name: Comitato Nazionale Italiano per le Grandi Dighe. Das Komitee nennt sich auch: Comitato Italiano Grandi Dighe bzw. Italian Committee on Large Dams {ITCOLD}. Bitte erg.: 300 1936 -##
 485 =u http://www.itcold.it## Gruß aus Wien: wmo

Leitfaden

5. Beispiele

Korrektur in der GKD/ACC11

ZENTRAKATALOG ZDB-Hauptbestand Vollanzeige

Eingabe: 9002:29-12-94 Änderung:
9002:12-04-02 10:18:58 Status: 9002:18-11-99

005 Tbv
007 /1IT
020 2142744-6
150 International Commission on Large Dams /
Comitato Nazionale Italiano per le Grandi Dighe
250 International Commission on Large Dams /
Italian National Committee
250 International Commission on Large Dams /
Comité National Italien
250 International Commission on Large Dams /
Comitato Italiano Grandi Dighe
250 International Commission on Large Dams /
Italian Committee on Large Dams {ITCOLD}
250 Comitato Nazionale Italiano per le Grandi
Dighe
250 Comitato Italiano Grandi Dighe
250 Italian Committee on Large Dams
250 Committee on Large Dams <Italia>
300 1936 -
440 **!00591468X!** *International Commission on
Large Dams*
485 =u <http://www.itcold.it>

Review

Katalogisierung ALEPH - Version 505.14.2 - [Bibliothek ACC11 - Format MK - Systemnr. 928610 - NEW693.MRC]

Datei Bibliotheken Editieren Feld übernehmen aus... Importieren Optionen Fenster Hilfe

```

LDR -----nM2.01200024-----k
001 a AK0006382
002 a a 20020410
003 a a 20020411
030 az1dc|m || ||
036 a a IT
066 ||
070 a TUG
070 b a ZRGKD
076 s a 1
081 f a INFO-GKD-TUG <- ZRGKD
081 t a Monika Winkler [h1.4.2002]: Ist leider DUBLETTE ZU GKD-IDNR
      2142744-6. MfG: wmo
800 a Comitato Nazionale Italiano per le Grandi Dighe
810 a Italian Committee on Large Dams
811 b a ICOLD
COR a Comitato Italiano Grandi Dighe
    a AK0006382
COR a Comitato Nazionale Italiano per le Grandi Dighe
    a 10036562-0
    
```

081/t/: Redaktionst Server: magnum.bibvb.ac.at | Datenbank: GKD (ACC11) Profil: default - User: ONBGK

5. Beispiele

Leitfaden

Katalogisierung ALEPH - Version 505.14.2 - [Bibliothek ACC11 - Format MK - Systemnr. 376326 - NEW694.MRC]

File Bibliotheken Editieren Feld übernehmen aus... Importieren Optionen Fenster Hilfe

```

LDR --- 00282nM2.01000024-----k
001 --- a 2142744-6
002 a a 19941229
003 --- a 19950110
004 --- a 19981010
020 a a 2142744-6
      b DBI
030 --- a a1dc|m
036 a a it
066 --- |
070 a a DBI
800 --- a International Commission on Large Dams / Italian National
      Committee
802 --- a 2142744-6
806 --- a 2050536-x
810 --- a International Commission on Large Dams / Comité National
      Italien
          
```

LDR/-/: Leader Server: magnum.bibvb.ac.at | Datenbank: GKD (ACC11) Profil: default - User: ONBGK

Katalogisierung ALEPH - Version 505.14.2 - [Bibliothek ACC11 - Format MK - Systemnr. 376326 - NEW787.MRC]

File Bibliotheken Editieren Feld übernehmen aus... Importieren Optionen Fenster Hilfe

```

LDR --- 00761cM2.01200024-----k
001 --- a 2142744-6
002 a a 19941229
003 --- a 20020412101858
004 --- a 20020416
028 b a 2142744-6
030 --- a a1dc|m
036 a a IT
066 --- |
070 --- a 9002|
070 a a 292
070 b a 9002
800 --- a International Commission on Large Dams / Comitato Nazionale Italiano
      per le Grandi Dighe
805 --- a 1936 -
806 --- a 2050536-X
810 --- a International Commission on Large Dams / Italian National Committee
812 --- a International Commission on Large Dams / Comité National Italien
814 --- a International Commission on Large Dams / Comitato Italiano Grandi Dighe
816 --- a International Commission on Large Dams / Italian Committee on Large Dams
817 b a ITCOLD
818 --- a Comitato Nazionale Italiano per le Grandi Dighe
820 --- a Comitato Italiano Grandi Dighe
822 --- a Italian Committee on Large Dams
824 --- a Committee on Large Dams <Italia>
COR --- a International Commission on Large Dams / Italian National Committee
      9 2142744-6
655 --- u http://www.itcold.it
          
```

070/-/: Identifizierungsmerkni Server: magnum.bibvb.ac.at:657 | Datenbank: GKD (ACC11) Profil: default - User: ONBGK

Leitfaden

5. Beispiele

Redaktionsschema ACC11

The screenshot shows the ALEPH cataloging software interface. The title bar reads 'Katalogisierung ALEPH - Version 505.14.2 - [Bibliothek ACC11 - Format MK - Systemnr. 928604 - NEW655.MRC]'. The menu bar includes 'Datei', 'Bibliotheken', 'Editieren', 'Feld übernehmen aus...', 'Importieren', 'Optionen', 'Fenster', and 'Hilfe'. The main window displays a record in MARC format:

```

LDR      -----nM2.01200024-----k
001      a   AK0006376
002      a   a   20020409
030      -   -   az1dc|m || ||
066      -   -   ||
070      a   ONB
076      s   a   2
800      a   450-Letnica Slovenske Knjige in Slovenski Protestantizem <Ljubljana, 2000>|
810      a   Štiristo Petdeset-Letnica Slovenske Knjige in Slovenski Protestantizem
          a   <Ljubljana, 2000>
    
```

The status bar at the bottom shows: '800/-/: Name der Körperschaft | Server: magnum.bibvb.ac.at:6574 | Datenbank: GKD (ACC11) | Profil: default - User: ONBGKD'.

Leitfaden

5. Beispiele

Redaktionsschema ACC11

Katalogisierung ALEPH - Version 505.14.2 - [Bibliothek ACC11 - Format MK - Systemnr. 928604 - NEW655.MRC]

File Bibliotheken Editieren Feld übernehmen aus... Importieren Optionen Fenster Hilfe

```

LDR      -----nM2.01200024-----k
001      a      AK0006376
002      a      20020409
030      az1dc|m || ||
066      ||
070      a      ONB
076      s      a      1
081      f      a      INFO-GKD-ONB <- ZRGKD
081      t      a      Monika Winkler [10.4.2002]: Hier fehlt leider der Körperschaftsbegriff.
                        450-Letnica bedeutet doch nur "450-Jahre" ... Bitte Korr. bzw.
                        Rücksprache. MfG: wmo|
800      a      450-Letnica Slovenske Knjige in Slovenski Protestantizem <Ljubljana, 2000>
810      a      Štiristo Petdeset-Letnica Slovenske Knjige in Slovenski Protestantizem
                        <Ljubljana, 2000>
    
```

081/t/- : Redaktionstext Server: magnum.bibvb.ac.at:6574 Datenbank: GKD (ACC11) Profil: default - User: ONBGKD

Leitfaden

5. Beispiele

Redaktionsschema ACC11

```

Katalogisierung ALEPH - Version 505.14.2 - [Bibliothek ACC11 - Format MK - Systemnr. 928604 - NEW655.MRC]
Datei Bibliotheken Editieren Feld übernehmen aus ... Importieren Optionen Fenster Hilfe

LDR -----nM2.01200024-----k
001 a AK0006376|
002 a a 20020409
030 az1dc|m || ||
066 ||
070 a ONB
076 s a 2
081 f a A INFO-GKD-ONB <- ZRGKD
081 t a Monika Winkler [10.4.2002]: Hier fehlt leider der Körperschaftsbegriff.
450-Letnica bedeutet doch nur "450-Jahre" ... Bitte Korr. bzw.
Rücksprache. MfG: wmo
081 t a E. Kröner [11.4.2002]: Vorlage wurde von Bearbeiter geprüft, kein
Körperschaftsbegriff vorhanden, Titellink wurde korr. Bitte AK0006376
löschen. MfG: elk
800 a 450-Letnica Slovenske Knjige in Slovenski Protestantizem <Ljubljana, 2000>
810 a Štiristo Petdeset-Letnica Slovenske Knjige in Slovenski Protestantizem
<Ljubljana, 2000>

001/-/: Identnummer Server: magnum.bibvb.ac.at:6574 Datenbank: GKD (ACC11) Profil: default - User: ONBGKD

```

Nähere Informationen zur GKD

Österreichische Zeitungs- und Zeitschriftendatenbank

Leiter:

Ladislav LANG

Telefon: 01-53410-620

E-Mail: ladislav.lang@onb.ac.at

GKD-Redaktion

Ladislav LANG

Monika WINKLER

Telefon: 01-53410-401

E-Mail: monika.winkler@onb.ac.at